

Patengemeinden
BORKOVICE, KLEČATY, KLENOVICE, KOMÁROV, MAŽICE,
MEZNÁ, MYSLKOVICE, SVINY, TUČAPY, VLASTIBOŘ, ZÁLSÍ, ŽELEČ, ŽÍŠOV

Organisation Hans-Peter von SIEBENTHAL

STADT SOBĚSLAV
MUSIKVERLAG KUBEŠ
KULTURHAUS SOBĚSLAV
veranstalten

16. INTERNATIONALEN BLASMUSIKFESTIVAL



Während des Festivals haben Sie die Möglichkeit
Noten, Musicassetten, CD, DVD und Videokassetten
aus der Produktion des Musikverlages KUBEŠ zu kaufen.

INFORMATIONSDIENST:

Mgr. Petr Valeš, Kulturhaus, Jirsíkova 34/1, CZ - 392 01 Soběslav
Tel./Fax +420 / 381 524 261, E-mail: kdms@seznam.cz



Staroujezdská 25, 190 16 Praha 9 - Újezd nad Lesy
Tel. 281 021 010, Fax 281 021 013, E-mail: kubes@kubes.eu
<http://www.kubes.eu>



17.7. - 18.7. 2010

Festivals Partner



Festivals Bier



Medien Partner



BLATA AMÜSIERT SICH

SAMSTAG 17. 7. 2010

SOBĚSLAV-HAUPTPLATZ

13⁰⁰ Uhr **DECHOVKA OTY HELLERA**, *Kapellmeister Ota Heller*
13⁵⁰ Uhr **folklórní soubor SOBĚSLAVÁČEK**
14⁰⁵ Uhr **POHORANKA**, *Kapellmeister Jan Pohorský*
15⁰⁰ Uhr **DUBŇANKA**, *Kapellmeister Petr Kadaňka*
16⁰⁰ Uhr **FRANZISKA / MILAN NEMEC** / Deutschland
17⁰⁰ Uhr **VESELÁ SEDMA**, *Kapellmeister Jan Sedlařík*
18⁰⁰ Uhr **PODKOVĚNKA**, *Kapellmeister Jaroslav Hartman*
19⁰⁰ Uhr **ŘETŮVANKA**, *Kapellmeister Jiří Zeman*

20⁰⁰-24⁰⁰ Uhr SOBĚSLAV-HAUPTPLATZ

20⁰⁰ Uhr **HORALKA**, *Kapellmeister Václav Wiesner*
21⁰⁰ Uhr **TÚFARANKA**, *Kapellmeister Jan Bílek*
22⁰⁰ Uhr **BABOUCI**, *Kapellmeister Petr Shýbal*
23⁰⁰ Uhr **VESELKA**, *Kapellmeister Ladislav Kubeš*

Durch das Programm führt Martin Hlaváček und Karel Hegner.

DIE KONZERTE IM BLATAGEBIET

BORKOVICE 14⁰⁰ Uhr **VESELKA**, *Kapellmeister Ladislav Kubeš*
KLEČATY 16³⁰ Uhr **WEINBERG MUSIKANTEN**,
Kapellmeister Johann Wetzler / Deutschland
KLENOVICE 17⁰⁰ Uhr **BOUELE MUSIKANTEN**, *Kapellmeister Martin Gerber / Schweiz*
VESELKA, *Kapellmeister Ladislav Kubeš*
KOMÁROV 15⁰⁰ Uhr **ŘETŮVANKA**, *Kapellmeister Jiří Zeman*
MAŽICE 17⁰⁰ Uhr **JUVENKA BEZDRUŽICE**, *Kapellmeister Jiří Palát*
MEZNÁ 14⁰⁰ Uhr **VESELÁ SEDMA**, *Kapellmeister Jan Sedlařík*
MYSLKOVICE 14⁰⁰ Uhr **JUVENKA BEZDRUŽICE**, *Kapellmeister Jiří Palát*
SVINY 14³⁰ Uhr **PODKOVĚNKA**, *Kapellmeister Jaroslav Hartman*
TUČAPY 16³⁰ Uhr **POHORANKA**, *Kapellmeister Jan Pohorský*
VLASTIBOŘ 17⁰⁰ Uhr **HORALKA**, *Kapellmeister Václav Wiesner*
ZÁLŠÍ 16⁰⁰ Uhr **DECHOVKA OTY HELLERA**, *Kapellmeister Ota Heller*
ŽELEČ 13⁰⁰ Uhr **FRANZISKA / MILAN NEMEC** / Deutschland
ŽÍŠOV 14⁰⁰ Uhr **HORALKA**, *Kapellmeister Václav Wiesner*

SONNTAG 18. 7. 2010

SOBĚSLAV-HAUPTPLATZ – GALAKONZERT

10⁰⁰ Uhr **Eröffnung vom Galakonzert**
10⁰⁵ Uhr **KRAJANKA**, *Kapellmeister Václav Hlaváček*
11⁰⁰ Uhr **VESELÁ MUZIKA**, *Kapellmeister Josef Vochoska*
12¹⁰ Uhr **Auslosung des Wettbewerbs des Tschechischen Rundfunks
České Budějovice/Budweis und der Tageszeitung Tábořský deník**
12²⁰ Uhr **LIBKOVANKA**, *Kapellmeister Michal Mareš*
13³⁰ Uhr **TÚFARANKA**, *Kapellmeister Jan Bílek*
14⁴⁰ Uhr **WEINBERG MUSIKANTEN**, *Kapellmeister Johann Wetzler / Deutschland*
15⁵⁰ Uhr **BABOUCI**, *Kapellmeister Petr Shýbal*
17⁰⁰ Uhr **BOUELE MUSIKANTEN**, *Kapellmeister Martin Gerber / Schweiz*
18⁰⁰ Uhr **VESELKA**, *Kapellmeister Ladislav Kubeš*
19⁰⁰ Uhr **Alle Kapellen spielen gemeinsam die berühmtesten Kompositionen
„Borkovická polka“ und „Moje česká vlast“ vom Komponisten
Ladislav Kubeš.**

Durch das Programm führt Blanka Tůmová und Milan Černohouz.

Von 12⁰⁰ Uhr bis 13⁰⁰ Uhr findet eine Direktübertragung des Tschechischen Rundfunks,
Sender České Budějovice, statt.



Jihočeský kraj



**MINISTERSTVO
KULTURY**